安徽建筑大学外国留学生奖学金申请表

APPLICATION FORM FOR AHJZU SCHOLARSHIP

护照用名/ Name	onal Information:		照片 Photo
	as in r assport.		Thoto
		马/Passport No.:	
出生日期/Date o	f Birth: 年/Year	_月/Month日/Day	,
出生地点/Place o	of Birth: 国家/Country:_		7:
性别/Sex: 男/	Male □ 女/Female		
婚姻状况/Marita	l Status: 已婚/Married □	未婚/Single 🗌 丧偶/wide	owed □ 离异 Divorced
母语/Native Lang	guage:	宗教/Religion: _	
当前联系地址/Pi	esent Address:		
电话/Tel:	传真/Fax:	E-mail:	
永久通信地址/P	ermanent Address:		
た教育情况/Educ	ation Background:		
学校	在校时间	主修专业	毕业证书及学位证
Institutions	Years Attended	Fields of Study	Certificates Obtaine
	(from/to)		
工作经历/Empl	oyment Record:		
工作单	位 起止时	 	职务及职称
	ver Time (fro	om/to) Work Engage	d Post/Academic

	a) 汉语/Chinese:
	很好/Excellent: □ 好/Good □ 一般/Fair □ 差/Poor □ 不会/Don't Know □
	HSK 考试等级或其他汉语水平证书/ Level of HSK or other certificates which can show
	your Chinese level:
	b) 英语/English:
	很好/Excellent: □ 好/Good: □ /Fair: □ 差/Poor: □ 不会/None: □
	我可以用英语学习专业课程/I can learn the special courses in English:
	是/Yes □否/No □
	c) 其他语言/Other Languages:
5.	来华学习计划/Proposed Study in China:
	a) 本科(学士)/Undergraduate (Bachelor's Degree) Program 🛚
	硕士学位/Master's Degree Program
	"1+4"项目汉语预科生/"1+4" program Chinese Preppy □
	b) 学习专业 / Major of Study:
	c) 学习时间 / Duration of the Study:
	自/From:
6.	申请人是否曾在华学习或任职/Have you ever studied or worked in China?
	是/Yes: □ 学习或任职单位/Institution or Employer:
	在华时间/Time in China:
	自/From:
	否/No: □

申请人保证书

Letter of Guarantee

- 1. 我保证申请表中所填写的所有内容和提供的材料真实无误; I hereby affirm that all the information and materials given in this form are true and correct.
- 2. 我保证除安徽建筑大学奖学金外未申请同一时间的其他来自中国的奖学金; I ensure that besides the AHJZU scholarship, I have not applied for any other Chinese scholarships for the same study period.
- 在华期间,我将遵守中国的法律、法规,不从事任何危害中国社会秩序的、与本人来华学习身份不符合的活动:

During my stay in China, I shall abide by the laws and decrees of the Chinese government, and will not participate in any activities which are deemed to be adverse to the social order of China and are inappropriate to my capacity as a student.

- 4. 我在享受奖学金期间不无故要求变更学校和所学专业;
 - During the period of enjoying AHJZU scholarship, I shall not apply for any changes of institution and specialty of study without valid reasons.
- 5. 在学期间, 我将遵守学校的校纪、校规, 尊重学校的教学安排; During my study in China, I shall abide by the rules and regulations of Anhui University and follow the teaching programs arranged by the university.
- 6. 我将按照规定参加安徽建筑大学奖学金年度评审; I shall go through the procedures of the annual assessment of AHJZU scholarship status as required.
- 7. 我将按规定期限修完学业,按期回国,不无故在华滞留; I shall return to my home country as soon as I complete my scheduled study program in China, and will not extend my stay in China without valid reasons.
- 8. 如违反上述保证而受到中国法律、法规或校纪、校规的惩处, 我愿意接受安徽建筑大学 奖学金管理委员会中止或取消奖学金及其它相应的处罚。

If I violate the Chinese laws or decrees as well as the rules and regulations of Anhui University, I will not lodge any appeal against the decision of AHJZU scholarship administration on suspending or withdrawing my scholarship, or other corresponding penalties.

申请人签字/Signature of the Applicant:				
日期/Date:				
(无此签名,	ー 申请无效/The application is invalid without the applicant's signature)			

所附材料情况

(请在所附附件前划'X'标明)

Materials Attached (Please Indicate with 'X' in the Bracket)

	本人护照复印件/A Copy of the Passport.
	本人最后学历成绩单复印件(须公证)/Transcripts of Study Records
	of the Most Advanced Studies (Notarized Photocopy).
	本人最后学历证书复印件(须公证)/Diploma of the Most Advanced
	Studies (Notarized Photocopy):
	高中/High School □ 本科/Bachelor's Degree □ 硕士
	/Master's Degree □
	汉语水平证书 / Certificate of Chinese level(如 HSK)
□ i	两封推荐信(申请硕士需提供)/Two Letters of Recommendation (for
gr	aduate programs)
	来华学习计划(申请硕士需提供)/ Study Plan in China (for graduate
pr	ograms)
	所发表的文章等/Articles or Papers Published.
	其它附件(请列出)/Other Supporting Documents (A List Is Needed)